

## Servicios que brinda el Instituto Ibero-Americano

**Servicios bibliotecarios:** El Instituto ofrece un servicio de información bibliográfica competente basado en la catalogación temática de sus fondos. Los catálogos que registran los fondos bibliográficos y parte de los materiales de las Colecciones Especiales son accesibles en Internet ([www.iaicat.de](http://www.iaicat.de)). Además, el servicio de contenidos (*current contents*) permite buscar artículos revisando los índices de importantes revistas.

**Cibera: La biblioteca virtual Iberoamérica/España/Portugal** ([www.cibera.de](http://www.cibera.de)) es un portal de Internet que permite la búsqueda simultánea en diversos bancos de datos especializados (catálogos de bibliotecas, recursos de Internet, documentos digitales, archivos de prensa, bases de datos y bibliografías, etc.). *Cibera* es actualizada en forma constante bajo la supervisión del IAI.

**Apoyo a la investigación y becas:** El IAI brinda a investigadores visitantes asistencia competente, su infraestructura bibliotecaria y un lugar de trabajo en su sala de lectura. Las lenguas de trabajo son, además del alemán, el español, el inglés y el portugués. El IAI sostiene un programa de becas cortas de uno a tres meses con el objeto de ofrecer a investigadores europeos y latinoamericanos la posibilidad de utilizar los fondos de la biblioteca y las colecciones especiales, estableciendo o fortaleciendo al mismo tiempo nexos de cooperación con los proyectos de investigación desarrollados por el Instituto. Además, el IAI puede ser elegido como lugar de trabajo por investigadores que deseen solicitar becas o apoyo financiero a agencias nacionales e internacionales que promueven la cooperación científica.

**Asesoramiento:** En base a sus conocimientos especializados, el IAI ofrece asesoramiento con respecto a la política, la economía, la cultura y la ciencia de los países iberoamericanos.

**Acceso a redes institucionales nacionales e internacionales:** El IAI coordina la Red de Investigaciones sobre América Latina en Berlín/Brandenburgo (ForLaBB) y desempeña un papel activo en la Asociación Alemana de Investigación sobre América Latina (ADLAF), en la Red de Centros Culturales de América y Europa y en la Red Europea de Información y Documentación sobre América Latina (REDIAL).

**Programa de actividades científicas y culturales:** El IAI desarrolla un amplio programa de actividades que incluye simposios, conferencias, exposiciones, lecturas, proyecciones de películas y conciertos. Muchos de estos eventos se realizan en cooperación con universidades, instituciones culturales, fundaciones políticas, instituciones de apoyo a la ciencia y la cultura y las embajadas de los países ibéricos, latinoamericanos y del Caribe.

## Instituto Ibero-Americano Fundación Patrimonio Cultural Prusiano

Potsdamer Straße 37  
D-10785 Berlín, Alemania  
Apartado Postal 1247  
D-10722 Berlín, Alemania  
Tel.: +49 (0) 30 266 2500  
Fax: +49 (0) 30 266 2503  
e-mail: [iai@iai.spk-berlin.de](mailto:iai@iai.spk-berlin.de)  
[www.iai.spk-berlin.de](http://www.iai.spk-berlin.de)

### Directora

Dra. Barbara Göbel  
Tel.: +49 (0) 30 266 2500  
e-mail: [iai@iai.spk-berlin.de](mailto:iai@iai.spk-berlin.de)

### Director de Biblioteca

Peter Altekruöger  
Tel.: +49 (0) 30 266 2533  
e-mail: [altekrueger@iai.spk-berlin.de](mailto:altekrueger@iai.spk-berlin.de)

### Director Académico

Dr. Peter Birle  
Tel.: +49 (0) 30 266 2515  
e-mail: [birle@iai.spk-berlin.de](mailto:birle@iai.spk-berlin.de)

### Información / Biblioteca

Tel.: +49 (0) 30 266 2526  
e-mail: [info@iai.spk-berlin.de](mailto:info@iai.spk-berlin.de)

### Horarios de atención de la Biblioteca

	Lunes	Martes a viernes	Sábado
Sala de lectura/ Catálogos/ Préstamos*	9.00–19.00	9.00–19.00	9.00–13.00
Fonoteca	15.00–18.00	10.00–12.00	
Colección cartográfica	13.00–17.00	10.00–13.00	
Diapoteca/ Archivo fotográfico y Legados	concertar cita	concertar cita	

\* Pedidos para préstamo inmediato:

De lunes a viernes hasta las 17.00, sábados hasta las 12.00

© IAI 2005; todos derechos de fotografía reservados

# IAI

# P | K



INSTITUTO IBERO-AMERICANO  
FUNDACIÓN PATRIMONIO  
CULTURAL PRUSIANO

## Quiénes somos



Sapucaiu no Samba

## El Instituto Ibero-Americano (IAI)

El Instituto Ibero-Americano es un centro interdisciplinario de diálogo científico y cultural con América Latina, el Caribe, España y Portugal. Alberga la mayor biblioteca de Europa especializada en las culturas ibero-americanas. Además es un centro extra-universitario de investigación e intercambio científico que desarrolla una amplia gama de actividades académicas y sostiene un programa de publicaciones propio. En tercer lugar es un centro cultural que lleva a cabo una gran variedad de eventos culturales (exposiciones, conferencias, conciertos, ciclos de cine, etc.). A partir de esta combinación única de centro de información, centro de investigación y centro cultural, el Instituto Ibero-Americano inicia y desarrolla múltiples diálogos interculturales, constituyendo una reconocida plataforma de coordinación y promoción entre mundos.

## La historia

El Instituto Ibero-Americano fue fundado en Berlín en 1930 con el fin de promover las relaciones culturales y científicas con los países ibéricos y latinoamericanos. Fue creado a partir de la donación de la biblioteca del erudito argentino Ernesto Quesada al Estado de Prusia, la cual estaba compuesta por 82.000 volúmenes. Los fondos iniciales de la nueva institución incluyeron además la llamada Biblioteca Mexicana, donada por el gobierno de México, y una colección de la Universidad de Bonn, reunida con el apoyo del cónsul de Brasil. A partir de 1934, el IAI fue puesto al servicio de la política exterior del régimen nacionalsocialista. Después de 1945, sus funciones fueron reducidas a las de una biblioteca especializada bajo el nombre de "Biblioteca Latinoamericana". Recién en 1962, cuando fue incorporado a la Fundación Patrimonio Cultural Prusiano, el Instituto Ibero-Americano recobró su nombre y tareas originales. A principios de 1977 se trasladó a su sede actual en el Foro de la Cultura. Hoy ocupa un lugar central en la capital de la Alemania unificada.

## Biblioteca, colecciones especiales y legados

El Instituto Ibero-Americano cuenta con los siguientes fondos:

- 830.000 volúmenes (áreas prioritarias: ciencias sociales y humanidades, geografía, ciencias económicas, derecho);
- 29.000 revistas (4.700 suscripciones actuales);
- colecciones de microfilmes y microfichas;
- sección cartográfica con 69.000 mapas;
- fonoteca con 26.000 cintas de sonido y 2.000 videos y DVDs;
- archivo fotográfico con 22.000 diapositivas y 60.000 fotografías;
- colección de carteles con 2.600 pósters y gráficos;
- archivo de prensa con 350.000 recortes de periódicos;
- colección de más de 300 legados, con documentos y materiales de las áreas de etnología, arqueología, geografía, historia y literatura, entre ellos los de Max Uhle, Eduard Seler y Walter Lehmann.

## Investigación y publicaciones

En el Instituto Ibero-Americano trabajan investigadores dedicados a las ciencias sociales y las humanidades. El programa de investigación del Instituto tiene dos áreas prioritarias: "Las relaciones entre Europa y América Latina en el pasado y el presente", y "Construcciones de identidades en América Latina: estrategias de diferenciación y apropiación".

Las investigaciones realizadas por el Instituto Ibero-Americano y los proyectos que realiza en cooperación con centros de investigación de Alemania y el exterior se reflejan en un amplio programa de publicaciones. Las series *Bibliotheca Ibero-Americana* y *Biblioteca Luso-Brasileira* están dedicadas a estudios monográficos y volúmenes colectivos provenientes de diferentes disciplinas.

De la interacción entre las tareas de investigación, la biblioteca y las actividades culturales han surgido además tres series de 'working papers': los *Ibero-Analysen*, que contienen informaciones de actualidad sobre aspectos políticos, económicos, sociales y culturales de los países iberoamericanos, las *Ibero-Bibliographien*, que ofrecen selecciones bibliográficas sobre los temas relacionados con las áreas de trabajo del Instituto, y la serie *Ibero-Online*, en la que se publican conferencias y aportes a coloquios llevados a cabo en el IAI.

El Instituto publica además tres revistas. La revista *Iberoamericana. América Latina-España-Portugal* se dedica a temas literarios, históricos y de ciencias sociales. El anuario *Indiana* se consagra al estudio de los pueblos, las lenguas y las culturas indígenas de América del Sur y Mesoamérica. La *Revista Internacional de Lingüística Iberoamericana* se ocupa de las lenguas iberorrománicas, las lenguas que están en contacto con ellas y las lenguas criollas en todos los países de habla hispana y portuguesa.